



そうじゃし す がいこくじんじゅうみん
総社市に住む外国人住民のための

こうほう 広報そうじゃ

にほんご
やさしい日本語ニュース



そうじゃし やくしょ じんけん か
総社市役所 人権・まちづくり課

TEL : 0866-92-8242

HP : <http://www.city.soja.okayama.jp>

e-mail : jinken-machi@city.soja.okayama.jp



facebook



そうじゃ
総社 インターナショナルフェスタ 2023

がつなの か とうようび
10月7日 (土曜日)
11:00~15:30

カミガツジプラザ
しみんかいかんまえ
(市民会館前)

ステージ (うた、おどりなど)、ゲーム、いろいろな
くに た もの 国のお食べ物があります。みなさん、きてください!

と あ じんけん か
問い合わせ：人権・まちづくり課

☎ 0866-92-8242



やす ひ い びょういん
休みの日に行く病院 9:00~17:00

いつ	びょういん 病院	
がつついたち 10月1日 にちようび (日曜日)	ひらかわないか 平川内科クリニック 久代 ☎ 96-2002	あさのクリニック ☎ 93-8808 ちゅうおうにちようめ 中央二丁目
がつようか 10月8日 にちようび (日曜日)	やくしじじけいびょういん 薬師寺慈恵病院 ☎ 92-0146	そうじゃいつちようめ 総社一丁目 ともないかいいん 友野内科医院 ☎ 92-8822 とんばら 富原
がつここのか 10月9日 しゅくじつ (祝日)	もりしたびょういん 森下病院 ☎ 92-0591	えきまえいつちようめ 駅前一丁目 たにむかいないか 谷向内科 ☎ 94-8801 いで 井手
がつにち 10月15日 にちようび (日曜日)	ながのびょういん 長野病院 ☎ 92-2361	そうじゃにちようめ 総社二丁目 はらだせいけいげか 原田整形外科 ☎ 94-8881 いで 井手
がつにち 10月22日 にちようび (日曜日)	きよね 清音クリニック ☎ 94-4111	きよねみより 清音三因 いずみ 泉クリニック ☎ 94-5050 こでら 小寺
がつにち 10月29日 にちようび (日曜日)	すぎう 杉生クリニック ☎ 92-0252	みす 三須 みやしたないかいいん みやした内科医院 ☎ 95-2860 まかべ 真壁
がつみっか 11月3日 しゅくじつ (祝日)	とうごう パーク統合クリニック ☎ 92-3661	えきまえにちようめ 駅前二丁目 せいけいげか なにか きびじ整形外科・内科・ リハビリクリニック ☎ 93-1221 おかだに 岡谷

きゅうきゅういりょうでんわそうだん
こどもの救急医療電話相談 #8000

げつようび きんようび
月曜日~金曜日は 19:00~
つぎ ひ
次の日の 8:00
ほかの日は 18:00~
つぎ ひ
次の日の 8:00

きゅうきゅうびょういん
救急病院 (行くまえに電話してください)



もりしたびょういん 森下病院	えきまえいつちようめ 駅前一丁目	☎ 92-0591
やくしじじけいびょういん 薬師寺慈恵病院	そうじゃいつちようめ 総社一丁目	☎ 92-0146
ながのびょういん 長野病院	かないど 金井戸	☎ 92-2361



しか
歯科 9:00~12:00

いつ	びょういん 病院の名前	ばしょ 場所	でんわ 電話
がつついたち 10月1日 にちようび (日曜日)	たかぎし かいいん 高木歯科医院	まかべ 真壁	☎ 93-6710
がつようか 10月8日 にちようび (日曜日)	たかはしし かいいん 高橋歯科医院	くしろ 久代	☎ 96-0118
がつにち 10月15日 にちようび (日曜日)	し かいいん タナベ歯科医院	ちゅうおうにちようめ 中央二丁目	☎ 93-6480
がつにち 10月29日 にちようび (日曜日)	なかたし かいいん 中田歯科医院	みなみみそて 南溝手	☎ 94-3360
がついつか 11月5日 にちようび (日曜日)	にしし かいいん 西歯科医院	もんで 門田	☎ 94-1182

そうじゃしこんかつれんかつだいさくせん 総社市婚活恋活大作戦



そうじゃし れんあい けっこん
＜総社市の恋愛・結婚のためのイベント＞

ときめきBBQパーティ

がついつか にちようび
11月5日（日曜日）11:00～15:00

ばしょ のう えんげいき びじのうえん
場所：農マル園 芸吉備路農園

さんか ひと はたち さい けっこん
参加できる人：20歳～30歳くらいの結婚して

いない人（40人）

さんかひ えん
参加費：2500円

もうしこみきげん がつ にち にちようび
申込期限：10月22日（日曜日）



もうしこみほうほう みぎ もうこ
申込方法：右のQRから申し込む

とあ ゆうげんがいしゃ
問い合わせ：有限会社チアーズ

☎ 086-461-0506

こんかつ れんかつ 婚活・恋活セミナー

けっこん れんあい はなし
＜結婚・恋愛のための話をします＞

がつ にち とうようび
11月18日（土曜日）13:00～16:30

ばしょ きよねふくし
場所：清音福祉センター

さんか ひと さいいじょう けっこん
参加できる人：18歳以上の結婚していない人
（40人）

もうしこみきげん がつ にち とうようび
申込期限：11月11日（土曜日）



いろいろなお知らせ

ほいくじょ えん ようちえん もうこ 保育所（園）・幼稚園などの申し込み

2024年4月からの保育所（園）・幼稚園などの
申し込みが始まります。10月26日から申請書など
を配ります。

詳しいことは『広報そうじゃ』11月号でお知らせ
します。

もうしこみきげん がつふつか もくようび にち もくようび
申込期間：11月2日（木曜日）～30日（木曜日）

とあ ゆめ か
問い合わせ：こども夢づくり課

☎ 0866-92-8265

せっしゅ コロナワクチンの接種

2023年秋のコロナワクチンの接種が
始まりました。接種したい人は市ホームページ、ま
たは電話で予約してください。お金はいりません。

せっしゅ ひと う げつじょう ひと
接種できる人：生まれて6か月以上の人

もっていくもの：①接種券、②運転免許証、
健康保険証、在留カードなど

予約・問い合わせ：市ワクチンセンター

☎ 0866-92-8356

がつ さとおやげっかん 10月は里親月間

家族と一緒に生活することができないこどもがい
ます。児童養護施設などで生活しています。そういう
こどもに家にきてもらって、家族として2、3日
一緒に生活することができます。

詳しいことについては、連絡してください。

※ 里親：こどもに家にきてもらって育てる人です

とあ くらしきじどうそうだんじょこ ようごか
問い合わせ：倉敷児童相談所子ども養護課

☎ 086-421-0991

とち かおく そうぞくとうき 土地・家屋などの相続登記

2024年4月1日から、土地・不動産などを
相続するとき、登記を申請しなければなりません。
相続を知った日から3年以内に申請する必要が
あります。申請しないと10万円以下のお金を支
払うことになるかもしれません。詳しい
ことは法務省HPを見てください。



とあ おかやまちほうほうむきょくくらしききょく
問い合わせ：岡山地方法務局倉敷支局

☎ 086-422-1260

そうだん
いろいろな相談

<p style="text-align: center;">ぎょうせいしよし むりょうでんわそうだん 行政書士の無料電話相談</p> <p>ゆいごんそうぞく がいこくじん しゅつにゆうこく 遺言相続、外国人の出入国などについて、 でんわ ぎょうせいしよし そうだん 電話で行政書士に相談することができます。</p> <p style="text-align: center;">でんわ 電話：0120-783-842</p> <p>じかん がつ につか げつようび よっか すいようび 時間：10月2日（月曜日）～4日（水曜日） 10:00～16:00</p> <p>と あ けんぎょうせいしよしかいじむきょく 問い合わせ：県行政書士会事務所 ☎ 086-222-9111</p>	<p style="text-align: center;">ねんきんそうだん 年金相談</p> <p>こくみんねんきん こうせいねんきん そうだん よやく 国民年金や厚生年金の相談ができます。予約 は 10月25日までです。</p> <p>じかん がつ にち もくようび 時間：10月26日（木曜日）9:30～12:30 ばしょ そうごうふくし 場所：総合福祉センター</p> <p>と あ くらしきひがしねんきんじむしょ 問い合わせ：倉敷東年金事務所 ☎ 086-423-6150</p>
<p style="text-align: center;">ふどうさんむりょうそうだん 不動産無料相談</p> <p>いえ とち か う か か 家、土地などをかう、うる、借りる、貸すなどのこと おかやまけんたくちだてものとりひきぎょうきょうかい について、岡山県宅地建物取引業協会 そうだんいん そうだん 相談員に相談することができます。</p> <p>じかん がつ にち もくようび 時間：10月12日（木曜日）10:00～12:00 13:00～15:00</p> <p>ばしょ にしちようしゃ かいぎしつ ひがし 場所：西庁舎301会議室（東） と あ じんけんけいはつがかり 問い合わせ：人権啓発係 ☎ 0866-92-8253</p>	<p style="text-align: center;">むりょう ほりつそうだん 無料の法律相談</p> <p>しやくしょ べんごし そうだん よやく がつ 市役所で弁護士に相談できます。予約は10月 16日からです。相談時間は一人30分です。</p> <p>じかん がつ についたち すいようび 時間：11月1日（水曜日）13:30～16:30 が つ ようか すいようび 11月8日（水曜日）10:00～12:00 13:00～15:00</p> <p>ばしょ にしちようしゃ かいぎしつ にし 場所：西庁舎301会議室（西） と あ じんけんけいはつがかり 問い合わせ：人権啓発係 ☎ 0866-92-8253</p>

が つ
10月のイベント

<p style="text-align: center;">ほりつ こうざ 法律ミニ講座</p> <p>しけんりようご べんごし よしのなつみ 市権利擁護センター“しえん”の弁護士・吉野夏己さ んが、「家族法に関するいろいろな問題」について、 はなし 話をします。</p> <p>じかん がつ にち もくようび 時間：10月19日（木曜日）14:00～15:30 ばしょ ちゅうおうこうみんかん 場所：中央公民館 と あ しけんりようご 問い合わせ：市権利擁護センター“しえん” ☎ 0866-92-8374</p>	<p style="text-align: center;">やまてこうみんかんぶんかさい 山手公民館文化祭</p> <p>てんじ はっぴょう もの う にち 展示や発表があります。物も売ります。21日は てんじ 展示だけです。</p> <p>じかん がつ にち どうようび 時間：10月21日（土曜日）9:00～17:00 が つ にち にちようび 10月22日（日曜日）9:00～15:00</p> <p>ばしょ やまてこうみんかん 場所：山手公民館 と あ やまてこうみんかん 問い合わせ：山手公民館 ☎ 0866-93-1241</p>
<p style="text-align: center;">くち けんこう お口の健康まつり</p> <p>は てんじ いしゃ 歯のことについての展示、こどものためのお医者さ たいけん ん体験などがあります。</p> <p>じかん がつ にち にちようび 時間：10月22日（日曜日）10:00～15:00 ばしょ てんまや そうじゃてん 場所：天満屋ハピータウンリブ総社店 と あ きびじしかい 問い合わせ：吉備路歯科医院 ☎ 0866-94-8226</p>	<p style="text-align: center;">なっちゃん市 なっちゃん市</p> <p>てづく かし う 手作りのお菓子、おかずを売ります。ギターを ひ うた 弾いて歌います。</p> <p>じかん がつ にち どうようび 時間：10月28日（土曜日）10:00～12:00 ばしょ ちゃ ちはら 場所：なっ茶ん家（原2195） と あ いちうんえいじっこういいんかい 問い合わせ：なっちゃん市運営実行委員会 ☎ 0866-99-2530</p>